



Enya



Roma Ryan

EVENING FALLS

(Cair da noite)

LETRA

When the evening falls
and the daylight is fading
From within me calls
Could it be I am sleeping?
For a moment I stray
then it holds me completely
Close to home, I cannot say
Close to home, feeling so far away
As I walk the room
there before me a shadow
From another world
where no other can follow
Carry me to my own
To where I can cross over...
Close to home, I cannot say
Close to home, feeling so far away
Forever searching, never right
I am lost in oceans of night
Forever hoping I can find memories
Those memories I left behind

TRADUÇÃO

*Quando a noite cai
E a luz do dia está desvanecendo,
Dentro de mim há um chamado:
Estou dormindo?
Por um momento divago,
Então isso me domina completamente.
Perto de casa, não consigo dizer,
Perto de casa, sentindo-me tão distante.
Enquanto caminho pelo quarto,
Diante de mim há uma sombra
De outro mundo,
Onde nenhum outro pode seguir.
Carregue-me para mim mesmo,
Para onde eu possa atravessar...
Perto de casa, não consigo dizer,
Perto de casa, sentindo-me tão distante.
Eternamente procurando, nunca certo,
Estou perdida em oceanos de noite.
Eternamente esperando que possa
encontrar as lembranças
Aqueles lembranças que deixei para trás.*

Eithne Patricia Ní Bhraonáin, conhecida como **Enya**, (Gaoth Dobhair, Irlanda, 17 de maio de 1961) é cantora, instrumentista e compositora irlandesa. Seu nome é, por vezes, apresentado na mídia como Enya Brennan. Enya é uma transliteração aproximada de como Eithne é pronunciado em seu irlandês nativo.

Ela começou sua carreira musical em 1980, e rapidamente se juntou à banda Clannad, de sua família, antes de sair para prosseguir com sua carreira solo. Seu álbum *Watermark*, que foi lançado em 1988, levou-a ao reconhecimento internacional, e ficou conhecida por seu som único, caracterizado por camadas de vozes, melodias folk, cenários sintetizados e reverberações etéreas.

Enya continuou fazendo sucesso constante durante os anos 1990 e 2000. Seu álbum de 2000, *A Day Without Rain*, obteve vendas recordes (mais de 15 milhões) e foi o mais vendido por uma artista feminina em 2001. Hoje é a artista solo que mais vende e, do país, é oficialmente a segunda maior exportadora musical, depois da banda U2. Ao todo, vendeu mais de 75 milhões de discos. Seu trabalho lhe rendeu, entre outras coisas, uma indicação ao Oscar. É conhecida por ter cantado em 10 línguas diferentes durante sua carreira até agora, e também é uma das artista femininas que mais vendeu álbuns nos Estados Unidos, com mais de 26 milhões de cópias no país.

Evening Falls integra o álbum *Watermark*, e já foi usada como trilha sonora de alguns seriados da televisão européia. Trata-se de uma canção que trabalha com muito refinamento a elaboração melódica, trazendo para o ouvinte uma pura sensação de reminiscência, bem-estar e tranquilidade.

(Informações extraídas da **Wikipédia**, a enciclopédia livre)

Evening Falls

Música: Enya
Letra: Roma Ryan

Arranjo e edição: Carlos Ilha

Adagio $\text{♩} = 65$

Soprano

Contralto

Tenor

Baixo

Amin Emin F Gsus4 G C

p Uh!... Uh!... *mp* 1. When the

A

6 Amin F G

even - - - ing the falls and the day - light is
walk the room there be - fore me a

8

even - - - ing the falls and the day - light is
walk the room there be - fore me a

9 Emin Emim/B F Dmin7

fa - ding from with - in me calls could it
sha - dow from a - no - ther world where no

8

fa - ding from with - in me calls could
sha - dow from a - no - ther world where

fa - ding from with - in me calls could
sha - dow from a - no - ther world where

13 G Emin Amin

be I am sleep - ing? For a mo - ment I
o - ther can fol - low car - ry me to my

uh!... sleep - ing? Uh!...
uh!... fol - low p Uh!...

17 F G Emin B

stray then it holds me com plete - ly
own to where I can cross o - ver

uh!... idem... plete - ly mf close to
uh!... idem... o - ver

21 F G Emin

p Uh!... can - not say
p Uh!... can - not say

home I can - not say close to
home I can - not say close to

25 F G Amin

Uh!... Uh!... Uh!... Uh!... 2.As I

8 home feel - ing so far a way

home feel - ing so far a - way

29 Amin C G G/A C C/G F

Uh!... Uh!... Uh!... Uh!... *mf* For - - - - ev - - - er search - ing ne - ver

8 way *mf* For - - - - ev - - - er search - ing ne - ver

way *mf* For - - - - ev - - - er search - ing ne - ver

33 G C F G

right I am lost in oce - ans of night For -

right I am lost in oce - ans of night For - - -

8 right I am lost in oce - ans of night For -

right I am lost in oce - ans of night For - -

37 C F G Emin

ev - er ho - ping I can find me - mo - ries those me - mo -

ev - er ho - ping I can find me - mo - ries those me - mo -

8 ev - er ho - ping I can find me - mo - ries those me - mo -

ev - er ho - ping I can find me - mo - ries those me - mo -

41 F G C

ries I left be - - hind.

ries I left be - - - hind.

8 ries I left be - - - hind.

ries I left be - - - hind.

44 [D] rit.

p Uh!... Uh!...

p Uh!... Uh!...

8 *p* Uh!... Uh!...

p Uh!... Uh!...